

# Different Skills? Identifying Differentially Effective Teachers of English Language Learners

Benjamin Master (bmaster@stanford.edu)

Susanna Loeb (sloeb@stanford.edu)

Camille Whitney (cwhitney@stanford.edu)

*Stanford University*

James Wyckoff (wyckoff@virginia.edu)

*University of Virginia*

## INTRODUCTION

Nationwide, students designated as English Language Learners (ELLs) face a substantial academic achievement gap. More than three times as many (71 percent) score “below basic” on the 8<sup>th</sup> grade National Assessment of Education Progress (NAEP) math and reading exams compared to their white non-ELL peers (Fry, 2007). Some educators have suggested that developing teachers’ skills in areas specific to ELL instruction is a critical lever for reducing this gap (Casteel & Ballantyne, 2010; McGraner & Saenz, 2009; Garcia et. al, 2010; Vogt, 2009). However, the available evidence base to test this assertion is sparse. Are effective teachers for non-ELL students also effective for ELL students or are there skills that make some teachers differentially effective with ELLs? If there are skills specific to teaching ELLs, are these skills learned or are they a function of underlying characteristics such as teachers' language proficiency or familiarity with the community?

This study seeks to identify the characteristics and training experiences of teachers who are differentially effective at promoting academic achievement among ELLs. We begin with a review of prior research. We then describe our data, methods and results, concluding with a discussion of their implications. As described below, our analyses indicate that general skills reflected by scores on teacher certification exams and experience teaching non-ELL students are less predictive of achievement for English language learners. However, specific experience teaching ELL students is more important for predicting effectiveness with future ELL students than non-ELL students as is both in-service and pre-service training focused on ELL-specific instructional strategies.

*ELLs and academic achievement.* Nationwide, English Language Learners are a large and rapidly growing student population in K-12 schools. More than 5 million, representing 10 percent (US Department of Education, 2008), of all public school students are estimated to be currently designated as ELLs, with a rapid growth rate of 57 percent between 1995 and 2005, compared to a 3.7 percent growth rate for all other students (Ballantyne et. al, 2008). ELL students in schools

typically take from three to five years to attain oral English proficiency, and many still have significant challenges associated with academic language fluency for much longer (Hakuta and Beatty, 2000; Howard et al., 2003). In line with these patterns, an increasingly large proportion of general education teachers, across all K-12 grades and subject specialties, are or will likely at some point in their careers teach ELL students in their classrooms.

To date, ELLs face a substantial and well documented academic achievement gap relative to their non-ELL peers, even when compared to students of the same race and socio-economic status. For instance, 71 percent of ELLs score “below basic” on 8<sup>th</sup> grade NAEP math and reading exams, compared to 20 percent of white non-ELLs and 50 percent of Hispanic non-ELLs (Fry, 2007). They must overcome deficiencies in English while simultaneously maintaining academic progress, and many do not succeed. The consistently low performance of this student population has been highlighted in part by reporting requirements of the federal No Child Left Behind (NCLB) law passed in 2001, and continues to be an area of focus both for lawmakers considering its reauthorization and for educators challenged with serving ELLs in their schools.

*Research on instructional effectiveness for ELLs.* In response to the challenges facing English learners, there has been substantial and highly politicized debate around the ideal *language* of instruction for helping ELLs to initially learn English and achieve academic proficiency. Of the large volume of studies comparing student progress in bilingual programs versus English immersion programs, many are not well identified – that is they typically confound program effects with the characteristics of the students who enter the programs (Willig, 1985). Given a narrow focus on the few experimental or quasi-experimental studies that assign comparable students across programs, the majority identify positive effects for bilingual instructional programs (Slavin & Cheung, 2005). On the other hand, a recent five-year randomized study found no significant differences in reading outcomes for students who had completed transitional bilingual programs compared to students

who participated in structured English immersion by the end of fourth grade (Slavin et. al, 2010). Even high quality studies in this vein face some key limitations. First, the evidence from these studies is focused on impacts on reading comprehension and language acquisition in elementary grades, but it is not clear how important language of instruction may be in other academic contexts or subject areas. Second, and more fundamental, studies comparing bilingual and immersion *programs* – even those where students are assigned randomly to classrooms – cannot separate the effects of the programmatic features (e.g. bilingual) of the programs from the effects of the teachers who teach in them. It may be that the language of instruction is important or it may be that programs that use a particular approach attract more effective teachers. The focus of the national debate on programmatic responses to English Language Learner needs has shed little light on the skills or background characteristics of teachers that might contribute differentially to closing the ELL achievement gap (Tellez & Waxman, 2006; August & Shanahan, 2006).

Teacher quality is an important, if not the most important, school-related factor in student academic performance (Rockoff, 2004; Rivkin et al., 2005). Even though a large proportion of teachers have or will have ELLs in their classrooms, relatively few teachers receive training on how best to help these students achieve given their limitations with English comprehension. Moreover, studies have shown ELLs in some urban districts are more likely to be taught by less skilled teachers, in large part due to the schools that they attend (Lankford et al., 2002; Grunow, forthcoming). Better identification of teacher characteristics predictive of success with ELLs could help districts improve the assignment of teachers to schools and classrooms that serve ELL students.

Substantial research has assessed the characteristics of effective teachers for student achievement overall. While many of the measured characteristics of teachers, such as whether they have a masters' degree, do not predict greater effectiveness, a variety of identifying characteristics do. For example, tests assessing overall ability - such as the SAT and the Liberal Arts and Science

(LAST) exam in New York – are associated with teachers’ performance in the classroom, though relatively weakly (Boyd et. al., 2008b). Moreover, teachers’ content knowledge (Wenglinsky, 2002) and their *pedagogical* content knowledge (Rockoff, Jacob, Kane, and Staiger, forthcoming) also predict higher performance, at least in math (Hill et al., 2005). Studies repeatedly show that teachers tend to improve over time with experience, especially during the first few years of teaching (Clotfelter et al., 2007; Harris & Sass, 2010; Rice, 2003; Kane et al., 2006; Nye et al., 2004). Finally, while the research on teacher preparation is sparse, a few studies have found benefits of particular teacher preparation experiences, especially those associated with high quality field experiences and preparation directly linked to the practice of teaching (Boyd et al., 2009; Ronfeldt, forthcoming).

Unfortunately, there is little corresponding evidence on what teacher characteristics or training are differentially or specifically beneficial for English language learners. On the one hand, there is a substantial body of theory generating hypotheses about what may constitute key instructional approaches, pre-service training, or professional development for teachers of ELL students (August & Shanahan, 2006). However, available research identifying teacher characteristics or experiences predictive of differential effectiveness is sparse and offers only inconclusive findings. The few extant studies in this vein tend to focus on associations between student learning and generic ESL certification categories, providing little information about the quantity or quality of training teachers received as part of such certification (Williams et al., 2005; Betts et al., 2003; Jepsen & Alth, 2005). Moreover, these prior studies examine school-level aggregates of teacher characteristics, rather than teacher-level data, compounding the likelihood of bias due to differential sorting of students, by ability, into schools and into particular classrooms. Other research has examined how innate teacher characteristics, such as race or gender, influence effectiveness differentially for certain students, for example through positive “same-race” effects (Dee, 2005;

Wayne & Youngs, 2003). However, there are no comparable studies linking teacher characteristics such as cultural or race affiliation to ELL achievement gains.

*Investigating differential teacher effectiveness with ELL students.* The results of the prior literature on teacher effectiveness generate three suppositions concerning the effectiveness of teachers of English Language Learners. First, the research suggests that teachers who are effective with one group of students are often effective with another group of students as well (Sanders & Rivers, 1996). As a result, we would expect that teachers who are effective with non-ELL students would also be effective with ELL students. Similarly, we might expect that some of the characteristics associated with more effective teachers for non-ELL students - such as test performance, content knowledge and teaching experience - would also be associated with more effective teachers for ELL students. Second, as many have suggested, specific instructional skills and strategies that teachers can learn from training or practice may support differential effectiveness with ELL students. Third and finally, in addition to general aspects of teacher quality, some foundational teacher attributes - such as second language proficiency, motivation to teach ELLs, and relevant cultural affinity - might matter differentially for ELL instruction, just as having a black teacher appears to be differentially beneficial for black students (Dee, 2005).

In this study we use an unusually rich data set to examine these suppositions. We improve upon existing studies with a greater range of teacher characteristics - including rich survey items that pinpoint the quantity and quality of the ELL-related training that individual teachers received - with student and teacher-level longitudinal data rather than school-level aggregates and cross-sectional data, and with analytical methods that, while imperfect, more directly address concerns of omitted variables bias than do prior studies.

## DATA AND METHODS

This study explores several research questions that bear on the teaching of English language learners. In keeping with the discussion above, this study assesses the extent to which teacher characteristics that predict achievement growth for non-ELL students - such as years of experience and test performance - also predict achievement growth for ELL students. We also assess whether there are other characteristics of teachers - including second language fluency and learning experiences focused on ELL students - that differentially predict achievement growth for ELL students more than for non-ELL students. We specifically consider the following questions of interest:

1. Do teacher characteristics that predict achievement growth for non-ELL students also predict achievement growth for ELL students?
  - a. Does teachers' own test performance predict ELL and non-ELL achievement gains?
  - b. Does teachers' teaching experience predict ELL and non-ELL achievement gains?
2. Do teacher experiences that support learning to teach ELL students differentially predict effectiveness with ELL students?
  - a. Does past teaching experience with ELL students predict differential efficacy teaching ELLs?
  - b. Does pre-service teacher preparation that addresses specific instructional skills for teaching ELLs predict differential efficacy in teaching ELLs?
  - c. Does in-service teacher professional development that addresses specific instructional skills for teaching ELLs predict differential efficacy in teaching ELLs?
  - d. Does certification to teach English as a Second Language or teacher preparation via an alternative pathway predict differential efficacy in teaching ELLs?
3. Do teacher background characteristics predict differential effectiveness with ELL students?

- a. Does a teacher's ability to speak Spanish fluently, either native or learned, predict differential efficacy in teaching Hispanic English Language Learner students?
- b. Does a teacher's preference for teaching at sites with more ELLs predict differential efficacy in teaching ELLs?

To answer these questions accurately, we need to address two concerns. First, teachers with one characteristic that affects student learning may also have another set of characteristics that independently affect student learning. For example, teachers who speak Spanish may also have greater overall academic ability. If we do not adjust for this difference, we might attribute to Spanish fluency what is really the effect of academic ability. Second, teachers with a given characteristic may teach students with different propensities to learn. For example, if teachers who speak Spanish are differentially assigned to students with more learning difficulties, we might see lower gains in those classrooms even if teachers who speak Spanish are more effective. Under an ideal scenario, we would test effects of teacher characteristics using a randomized experiment. Specifically, we would randomly assign relevant skills (or training) to teachers to ensure comparable underlying teacher ability across treatment and control teachers, *and* we would randomly assign students to teachers to ensure comparable student ability across teacher groups.

We are unable to conduct an ideal experiment but use both rich data and two empirical techniques to reduce the likelihood of bias. First, we reduce the potential that we are attributing effectiveness to one teacher characteristic when it is really a correlated teacher characteristic driving to association by including theoretically appropriate controls in the models. Second, we reduce the bias associated with the sorting of teachers to schools by comparing the achievement gains of students within the same school but in classrooms with teachers who have different characteristics. Third, we reduce the bias associated with students (both ELL and non-ELL) being assigned to



teachers by comparing the gains of ELL and non-ELL students taught by the same teacher. We describe the data and methods in more detail below.

## **Data**

*Administrative data on students, teachers, and schools.* The data for this study come from the New York City (NYC) public school system. The New York City Department of Education (NYCDOE) provided student demographic data files and a student exam data file for each year from 2000-2001 through 2007-2008 for the study. Our primary student outcome measures consist of annual student achievement exam scores given in third through eighth grades to most NYC students. For each year, the data include scores for approximately 65,000 to 80,000 NYC students in each grade, in both Math and English Language Arts. Using these data, we construct a set of records with a student's current exam score standardized within each grade level and year, as well as his or her lagged exam score. We do not include cases where a student took a test for the same grade two years in a row, or where a student skipped a grade.

We link students to teachers based on advice from the NYCDOE. Because their data systems track the courses taken by each student and the courses taught by each teacher, students can be linked to their courses, which can in turn be linked to the course teacher. For sixth through eighth grades, we use a course-section identifier that indicates the teacher of the class. For third through fifth grades, we used the homeroom identifier. We also use the homeroom identifier for sixth graders who were missing a course section identifier and were located in an elementary school. Because some middle schools in some years did not participate in the NYCDOE's middle school performance assessment system (MSPA) and therefore do not have the course-section identifier linked centrally to teachers, we have a lower match rate for sixth through eighth grades than for third through fifth grades, but never less than two thirds.

To further enrich our data on teachers, we match NYC teachers to data from New York State Education Department (NYSED) databases, using a crosswalk file provided by the NYCDOE that links their teacher file reference numbers to unique identifiers employed by the NYSED. This allowed us to draw variables including teacher performance on mandatory tests.

*Data on ELL students and teachers of ELLs.* In NYC, the vast majority (98 percent) of students are initially designated as ELLs or non-ELLs based on a home survey that determines whether English is the primary language spoken at home, followed by a Language Assessment Battery (LAB) exam administered to students whose home language was not English, in order to determine their level of English proficiency. Our data include an indicator for ELL status in each year in which the student was present in the data set.

We describe the characteristics and distribution of ELL students across the district in Tables 1 and 2. In line with national trends in ELL performance, district-wide ELL academic performance is substantially lower than that of non-ELLs in NYC. The bulk of ELL students (70 percent) are classified as Hispanic, while the second largest subgroup is those of Asian descent (18 percent). In comparison, 35 percent of non-ELLs are Hispanic and 13 percent are Asian. ELLs are more likely to receive free or reduced price lunch (76 percent) than non-ELLs (68 percent).

The majority of ELLs in NYC (80 percent) attend math classrooms composed of both ELL and non-ELL peer students. Table 3 details the proportion of classrooms district-wide that contain none, minority, and majority populations of ELL students, and the demographic composition of those classrooms. Forty-four percent of all ELLs attend classrooms that are predominantly (94 percent or more) ELL students. In these classrooms, students are on average 78 percent Hispanic and 73 percent eligible for subsidized lunch.

While other studies have found differences in the measureable characteristics of teachers between ELL and non-ELL students (Grunow, forthcoming), these differences are not as evident in

NYC during this period. Table 4 shows that, on average, 25.7 percent of non-ELL students in grades 4-8 were taught by a first or second year teacher, compared to 23.7 percent for ELL students. However, the Liberal Arts and Sciences Test (LAST) scores, New York's general knowledge certification exam, were lower for the teachers of ELL students, 237 on average, compared to 246 for non-ELL students. This difference is a meaningful 30 percent of a standard deviation.

*Survey of first-year teachers.* In addition to utilizing administrative data from 2000-2001 to 2007-2008, we also conducted a survey of all first year NYC teachers in the spring of 2005 which asked detailed questions about teacher preparation experiences, in-service training in their first year of teaching, teaching practices, and preferences. Of particular interest for this analysis, the survey included questions related to the quantity and efficacy of teachers' ELL-specific pre-service and in-service training, as well as their reported preferences to teach at school sites with more ELL students. It also asked teachers about their fluency in languages other than English, including Spanish. The overall response rate for this survey was 71.5 percent, representing 4303 teachers across all grades and subjects. Of these, 1221 were primary math teachers present in the administrative data detailed above.

Table 5 describes our questions of interest from this survey that addressed ELLs and describes the distribution of teacher responses across each question. In line with previous research on teacher preparation to teach ELLs (Boyd et. al., 2009), the proportion of teachers reporting training to teach ELLs is low relative to the proportion likely to be supporting ELLs in their classrooms. For example, only 14.1 percent reported meaningful pre-service opportunity to learn instructional strategies for teaching ELLs. Our survey question regarding professional development activities examines the quantity of training administered to first year teachers, and not the type. However, it is notable that our survey occurred during a peak period of ELL-related professional

development and coaching across New York City, particularly in elementary and middle school grades (Horwitz et al., 2009).

*Limiting our analysis to math teachers and outcomes.* Although we have access to some ELA data, we ultimately chose to examine and report only on math outcomes in this study, due to limitations in the available ELA data. First, ELL-designated students were not consistently tested in ELA in NYC during much of this period (2001 to 2008). Towards the end of the period, testing requirements were reformed with more inclusive mandates for ELL student testing. For example, starting in 2007, the ELA exam was required after one year in the district for ELL students, rather than after three years as had been the practice. Thus, for much of the study period, ELLs that were tested in ELA were likely quite dissimilar from those who were not. In addition, during this time period, New York administered ELA exams, unlike math exams, at mid-year, rather than near the end of the school year. Even with these limitations we do run similar analysis using ELA scores to those presented below for math performance. The results are directionally similar, but markedly attenuated. We would be happy to share these results or a summary of findings upon request.

## **Methods**

Multiple potential sources of bias complicate the identification of teacher characteristics that lead to greater instructional effectiveness with ELLs. First, because the teacher characteristics in question are not themselves randomly assigned, there may be differences in the instructional quality of teachers with a particular characteristic, e.g., ability to speak Spanish, that is unrelated to the characteristic itself. Second, teachers possessing a particular characteristic may systematically vary with regard to the type of schools at which they work, and this may bias the expected achievement outcomes of their students relative to outcomes of other teachers' students. Finally, within schools teachers possessing particular characteristics may be assigned students in non-random ways that our data do not measure, and so the characteristics and expected achievement outcomes of the students

they teach may vary in ways unrelated to teachers' true instructional effectiveness. As described below, we employ modeling strategies that address these concerns far more directly than previous research in this area.

*Model 1: A within-school achievement growth model.* As a baseline, we consider how student achievement outcomes in math vary across teachers with different characteristics by comparing the achievement gains of students within the same school. Equation 1 describes this specification.

$$(1) A_{itjs} = B_0 + B_1 A_{ijs(t-1)} + B_2 X_{it} + B_3 C_{ijst} + B_4 T_{jst} + \mu_s + \tau_g + \delta_t + \varepsilon_{ijst}$$

Here, the standardized achievement ( $A$ ) of student  $i$  in year  $t$  with teacher  $j$  in school  $s$  is a function of his or her prior achievement ( $A$  at  $t-1$ ), time varying and fixed student characteristics ( $X$ ), characteristics of the classroom ( $C$ ), characteristics of the teacher ( $T$ ), a fixed-effect for the school ( $\mu$ ), a fixed-effect for the grade level of the student ( $\tau$ ), a fixed effect for the year ( $\delta$ ), and a random error term ( $\varepsilon$ ). When controlling for prior achievement, we include both a linear and quadratic term to represent the student's standardized prior achievement result. Also at the student level, we include observable characteristics that tend to predict differential achievement, including race and ethnicity, gender, eligibility for free or reduced-price lunch, the number of school absences in the previous year, and the number of suspensions in the previous year. At the classroom level, we control for potentially relevant peer effects by including the average of all the student characteristics already mentioned, as well as the percent of students in the classroom that are designated ELLs, and the mean and standard deviation of student test scores in the prior year. At the teacher level, we include observable teacher characteristics that tend to be associated with instructional efficacy, including years of teaching experience in NYC (as a proxy for total years of experience), teacher race/ethnicity, and teacher test scores on the Liberal Arts and Science Test (LAST) general knowledge exam that teachers must pass to earn certification. In addition to these generic teacher-level controls, we examine, in separate models detailed below, various teacher characteristics relevant

to our research questions. Including fixed effects at the school level reduces the potential bias associated with teacher assignment to schools, and our controls for student, classroom, and teacher characteristics reduce potential bias associated with student assignment to teachers within schools.

*Differential effectiveness with ELLs.* In order to assess whether the teacher characteristics in question predict differential effectiveness for ELL students, we model, as specified in Equation 1, the effects of ELL and non-ELL characteristics separately, across a sample of students of only those teachers who teach *mixed* classes of ELLs and non-ELLs in a given year, grade, and school. We then conduct an F-test on the coefficients of interest to see whether the effect size associated with ELL students is significantly different from the effect associated with non-ELL students.

*Model 2: Within-teacher differential effectiveness with ELLs.* While the within-school model given by Equation 1 adjusts for many of the differences in the context of teaching between teachers with different measured characteristics, there are still limitations to this approach. A second and more stringent approach to investigating differential teacher effectiveness is to compare students within a classroom taught by the same teacher. This approach allows us to explore whether a teacher with given attributes is more effective with ELL or non-ELL students. We estimate these effects based on the following teacher-fixed-effect equation:

$$(2) \quad A_{itjs} = \beta_0 + \beta_1 A_{ijs(t-1)} + X_{it} \beta_2 + ELL_{it} + C_{ijst} \beta_3 + \theta_{jst} \beta_4 + T_{jst} \beta_5 * ELL_{it} \\ + \mu_s * ELL_{it} + \tau_g + \delta_t + \omega_j + \varepsilon_{ijst}$$

This model is similar to Equation 1, however we also include a fixed effect for each teacher in the sample ( $\omega$ ). In addition, in order to identify differential ELL effects associated with specific fixed teacher characteristics of interest, we include an interaction of ELL student status with each teacher characteristic ( $T$ ), to measure how the relative performance of ELLs to their non-ELL peers varies for teachers with those characteristics. In order to control for contextual differences in

school-wide ELL versus non-ELL achievement gaps where each teacher works, we also include an interaction of school fixed effects with ELL student status.

Thus, we are interested in how characteristics that vary across different teachers predict relative outcomes for the ELL versus non-ELL students within their classrooms. The clear advantage of this approach is that bias related to unobserved sorting of students to teachers associated with the teachers' effectiveness is no longer of concern. In this within-teacher model, we do not examine teachers' overall ability with their students, but rather their relative ability across their ELL and non-ELL students. However, because this approach does not provide us any indication of the overall ability level of teachers with the characteristic in question, we find it valuable to consider findings from both types of models.

*Applying study methodology to questions of interest.* For each teacher characteristic of interest, we leverage both modeling approaches to test for differential effectiveness with ELLs. This requires us to tailor each model to account for the specific characteristic and research question. A description of model variants addressing each of our research questions is provided here. The covariates included in each model are detailed in Appendix 1 Table 1.

Q1: Teachers' own test performance and teaching experience. For test performance, we include an indicator variable for whether the teacher failed his or her certification test for the within-school analysis and an interaction between this variable and being an ELL student for the within-teacher analysis. We use this variable instead of a continuous variable because the test has significantly greater reliability around the cut-score. For experience, we similarly enter indicator variables for each year of experience up to nine and an indicator variable for ten or greater years.

Q2: Teachers' prior experience teaching ELL students, preparation and certification. When investigating how prior experience with ELLs might predict future effectiveness with ELLs, we consider a variety of measures of experience. These include the total number of ELL students

taught by the teacher in the prior year as well as in multiple prior years, with separate model specifications to examine effects for teachers in their second year of teaching and for more experienced teachers. For simplicity, the models we present define experience with ELLs as the experience of teaching more than six ELL students in a single school year. The results are not especially sensitive to this cutoff number, but the relationship does not appear to be linear so we do not use the continuous measure of the number of ELL students taught. We choose six because it is close to the estimated mean number of ELL students taught by teachers across NYC in each year, and represents a sufficient quantity of ELL students to reasonably be expected to challenge a teacher to modify his/her instruction in response. Finally, note that the teacher fixed effect models examine the effects of ELL experience within each individual teacher over time (rather than the ELL achievement gaps across fixed teacher characteristics).

There are additional sources of bias to consider when investigating effects of teacher experience with ELLs, particularly for the within-school estimates. First, teachers who are assigned more ELL students may differ from other teachers in ways that predict greater ELL-specific instructional effectiveness, and this may have led to their assignment to ELL-populated classrooms in the first place. To reduce this potential bias, when examining experience effects, we control for the number of ELL students taught in the current year; this control is in addition to the classroom level control for percent of ELLs taught, which is present in all model runs. Second, teachers of ELL students could be different from comparison teachers in their pattern of attrition. Our tests for possible attrition bias, which does not appear to be a factor, are detailed in the specification checks in Appendix 2. Neither of these issues is a problem for the within-teacher models.

Our measures of teachers' ELL-specific pre-service preparation and in-service PD come from the 2005 survey. There are clear drawbacks to these measures. First, they have the flaws associated with all self-reported measures. Moreover, teachers responded to the questions about



pre-service training experiences based on recollections from more than five months prior. There is potential for respondents' recollections to be colored by their actual success or challenges with ELL students over their first several months of full time teaching. Nonetheless, measures of content-specific preparation and experiences are difficult to come by and these analyses provide initial evidence of the relationships in question. When considering survey reported experiences, we include other reported experiences as controls only when the control experiences occurred prior to the characteristic of interest. We model responses to each survey question as an indicator variable, and detail the indicator threshold for each question in Table 5.

When investigating teachers' certification for teaching English as a second language, ESL, we first compare certified to non-certified teachers in the full population. We then test whether this relationship differs for novice teachers, defined as those with three or fewer years of experience, to test whether ESL certification might represent a temporary early advantage relative to other new teachers. While achieving permanent certification to teach ELLs in NY is a multi-year process, for simplicity's sake we assess any teacher possessing any ESL certification – Initial, Professional, or other non-Emergency certification – as a single identifying characteristic. In order to align with our estimates of the effects of survey-reported pre-service training (as of 2005), we explore possible certification effects in the 2005 to 2008 period.

Q3: Math teachers' Spanish fluency and pre-service preferences. When investigating possible associations between Spanish language fluency and ELL student achievement, we narrow our focus from all ELL students to Hispanic ELL students. By definition, these are students whose home language is not English, who do not possess English fluency, and who overwhelmingly will be fluent in Spanish as their primary language. Moreover, we consider two types of reported teacher fluency – those who report native fluency in Spanish and those who report non-native fluency. As

for all analyses related to the 2005 teacher survey sample, only teachers responding to the survey are considered in this analysis.

The final teacher characteristic analyzed is teachers' reported preferences to teach at sites with more ELL students. This self-reported measure comes from the 2005 teacher survey, and is modeled as an indicator variable as described in Table 5.

*Possible limitations.* The within-school and within-teacher modeling approaches described above may not completely eliminate bias associated with non-random and unobserved student and teacher sorting. First, we lack a precise definition of students' English language proficiency and, instead, rely on ELL status. Non-ELLs that have recently been reclassified may still have challenges related to English mastery, and may be differentially assigned to classrooms. In order to assess the robustness of our findings relative to this limitation, we replicate all of the analyses related to our questions of interest using alternative definitions of ELL status: either including in the ELL category students who were reclassified as non-ELLs in the prior year, or including in the ELL category students who were ever classified as ELLs. Second, neither of our modeling approaches accounts for potential sorting to teachers within schools that is different for ELL and non-ELL students. If teachers with characteristics of interest are systematically assigned different ELL students but not different non-ELL students, the within-classroom difference between ELLs and non-ELLs could be driven in part by differences in sorting instead of differences in effectiveness, which is what we aim to measure. To better gauge this potential bias, we examine each teacher characteristic of interest for evidence of whether teachers possessing that trait are assigned ELL and non-ELL students that differ on "pre-treatment" observable characteristics. Our specification section in Appendix 2 offers a more detailed investigation of our response to these issues and related analytical results.

## RESULTS

### *Do teacher characteristics that predict achievement growth for non-ELL students also predict achievement growth for ELL students?*

We find that the relationship between a teacher's test scores and student learning is weaker for English learners than for non-English learners but the effects of experience are similar. Tables 6a and 6b show that low initial teacher scores on the LAST exam (failing the exam) predict worse achievement outcomes for non-ELL students, but not for ELL students. This differential effect is statistically significant, but modest in size, in the school fixed effect model specification, but smaller and not significant in the within-teacher relative performance gaps. The knowledge and skills measured by the LAST exam may not be as relevant for effective instruction for ELL students as they are for non-ELL students.

Tables 6a and 6b also show that additional teacher experience yields similar math achievement gains for ELL and non-ELL students. Second year teachers, for example, see learning gains that are 0.056 standard deviations higher than first year teachers teaching non-English learners, while the corresponding coefficient is 0.057 for teaching English learners. The within-teacher model in Table 6b that interacts years of experience with ELL student status similarly identifies little differential return for ELL students associated with generic teacher experience.

### *Do teacher experiences that support learning to teach ELL students differentially predict effectiveness with ELL students?*

Next we look at teachers' experiences that might differentially benefit English language learners. First we explore teachers' experience teaching ELL students, then, pre-service preparation, in-service professional development, and ESL certifications.

*Prior experience teaching ELL students.* Generic returns to teaching experience are well documented in both this and prior research. Less research has considered how teachers may benefit

from different kinds of teaching experience. Our investigation of the type of prior teaching experience that teachers receive suggests that there are differential returns to experience teaching ELL students, particularly among novice teachers. Table 7a provides an overview of school fixed effects analyses related to our research question. First, across all teachers, having taught more than six ELL students in the prior school year predicts significantly higher student learning gains in the current year. The comparative advantage in current year performance for this group is more than twice as large for ELL students (0.024 standard deviations higher) as for non-ELL students (0.010 standard deviations higher).

Digging deeper, we find that the bulk of this differential advantage is driven by differences in performance among second year teachers. In this group, prior-year experience with ELL students predicts much larger student achievement gains, particularly for ELL students, with 0.069 standard deviations higher performance for ELL students, relative to just 0.012 standard deviations higher for non-ELL students. These gains to experience for ELL students control for the typical gains of all second-year teachers relative to their first-year colleagues. The difference in effect sizes for these two groups is significant, and is comparable in magnitude to the average difference in learning gains of all teachers between their first and second year of teaching, as reported in Table 6a.

We find further corroboration of this differential return to prior experience teaching ELLs among second year teachers in the teacher fixed effects model results shown in Table 7b. Here, we compare teachers' own performance between their first and second years, and investigate how the relative ELL learning gap of their own students varies over this period. For teachers in their second year of teaching who taught more than six ELL students in their first year, we see a significant 0.031 standard deviation improvement in their ELL versus non-ELL learning gap, relative to an average ELL versus non-ELL learning gap of -0.093 standard deviations for all teachers. Moreover, we observe that teachers in their second year who did *not* teach more than six ELL students in their

first year have 0.012 standard deviations larger ELL/non-ELL gaps, though this effect is not significant at the .05 level ( $p=0.09$ ). It may be that teachers are challenged to learn different skills in their first year of teaching, depending on whether or not they are exposed to ELL students, with implications for the academic success of future students.

We also consider whether frequent experience with ELL students over a five year period predicts a differential advantage for teaching ELLs. Our within-teacher analysis of this effect in Table 7b indicates a differential advantage with ELL students predicted by both the first and second years of accumulated prior experience teaching ELL students, but no apparent returns for additional years of ELL experience beyond that. However, our within-school analysis of the same effect (Table 7a) does not find any significant differences in terms of effectiveness with ELLs.

*Reported preparation to teach ELLs.* While teacher learning experiences relevant to ELL instruction may happen informally “on the job,” significant investment and attention has been focused on formal teacher preparation to support ELL students, through both pre-service and in-service training experiences. We find that reported training experiences that address specific instructional strategies for teaching ELL students predict significant differential efficacy in teaching ELLs. As shown in Table 8a, teachers who reported pre-service training experiences including opportunities to learn ELL-specific instructional strategies “in some depth” or “extensively” were differentially more effective with their ELL students (0.090 standard deviations higher learning gains) than their non-ELL students (0.035 standard deviations lower – but not statistically different from zero) in within-school comparisons to other teachers who did not report such preparation. This differential benefit to ELLs was somewhat smaller, but still statistically significant in within-teacher analysis of relative ELL achievement gaps (see Table 8b), with relative ELL learning gaps 0.091 standard deviations smaller for teachers who received this level of reported pre-service training.

Table 8a also shows that teachers who reported receiving more than nine hours of in-service professional development (PD) focused on ELL instructional strategies in the first half of their first year of teaching, when compared to teachers who did not receive such PD, had greater differential efficacy with ELLs. Following a similar pattern to pre-service results, effect sizes appear larger in the within-school comparison (Table 8a), but directionally the same as in the within-teacher comparison (Table 8b) of relative ELL achievement gaps. The observed in-service PD effect was most pronounced in the same year in which the PD was received, with, for example, an advantage of 0.226 standard deviations in relative ELL versus non-ELL learning gains in the within-teacher analysis. It is notable that, overall across ELLs and non-ELLs in the within-school analysis, teachers who receive PD of this type appear less effective than their peers, but this is not necessarily surprising given the non-random assignment of such PD to teachers – either at their request or that of administrators.

*Certifications.* Existing research on the effects of specialized certification to teach ELL students has relied primarily on school-level aggregates of teacher certification rates, rather than teacher level data, and has yielded mixed results. We find that ESL certification for teachers in NYC does not predict differential effectiveness with ELL students among all teachers, but does predict significant differential advantages when comparing novice teachers with three or fewer years of teaching experience, as detailed in Tables 9a and 9b. For example, the within-teacher relative ELL learning gap is 0.080 standard deviations smaller for ESL certified novice teachers than for other novice teachers. This pattern is also apparent in the school fixed effect model specification. Moreover, the bulk of this effect appears to be driven by differential effectiveness of novice ESL teachers in elementary school grades relative to their peers, rather than middle school grades.

***Do teacher background characteristics predict effectiveness with ELL students?***

*Spanish fluency.* Teacher fluency in ELL students' primary language is a requirement for teachers of bilingual education programs, which have usually been studied with regards to their effects for reading comprehension or English language acquisition. However, few studies have examined teacher fluency when it is not linked explicitly to a particular instructional program, or among teachers of non-reading subjects. In our investigation, we do not find any association between math teachers' reported fluency in Spanish and differential effectiveness with Hispanic ELL students, as shown in Tables 10a and 10b. Neither native nor non-native fluency predicts significantly different ELL learning gains, under either the within-school or the within-teacher model specifications.

*Preference to teach ELL students.* We do, however, find teachers' reported preferences to teach at a school site with more ELL students to be a highly significant predictor of differential effectiveness with ELL students. Tables 10a and 10b report these results which are similar across both within-school and within-teacher model specifications, with effect sizes comparable to many of the teacher preparation findings discussed previously. For example, the within-teacher analysis shows these teachers' relative ELL versus non-ELL learning gap to be 0.094 standard deviations smaller than that of comparison teachers in the same school. Nevertheless, some caution is merited in interpreting these results, as recalled site preferences were reported well after teachers' first year of teaching was under-way, which may have colored teachers' responses.

## **DISCUSSION AND CONCLUSIONS**

In this investigation, we identify several teacher characteristics that predict differential effectiveness with ELL students, particularly among novice teachers. Prior experience teaching ELL students, specialized training and certification, and teacher preferences all hold promise as indicators of differential ELL instructional impact. The effect sizes we identify are in most cases larger than

generic returns to teacher experience or other established indicators of general teacher ability. In some cases, effect sizes predict differential ELL achievement gains that are as large or larger than the typical within-teacher ELL achievement gain gap, which means that ELLs in these classrooms are not losing ground relative to their non-ELL peers. We also find that some traditional indicators of effective teachers, such as test scores or non-ELL teaching experience, may not be as relevant when it comes to ELL instruction. Teachers' own language fluency in ELLs' home language also was not predictive of effectiveness.

These findings suggest that closing the ELL achievement gap may require not only a focus on enlisting or training generically 'better' teachers for ELL classrooms, but also greater attention to those instructional skills and characteristics most relevant to ELL instruction. In particular, the improvement in ELL effectiveness among teachers who gain experience teaching ELL students provides credible evidence that a distinct skill-set is valuable for teaching ELLs and that these skills can be learned through practice. In the cases of specialized certification or pre-service and in-service training, we cannot definitively distinguish between those preparation experiences that may have increased teachers' instructional expertise at ELL instruction from those that may simply help to sort teachers with differential ability, motivation, or programmatic supports to teach ELL students. That said, in line with our findings about on-the-job experience, it is certainly plausible that these types of ELL-specific training experiences also directly support teacher learning in this vein. Separately, the observed association between differential effectiveness and teachers' preferences to teach ELL students suggests that teacher motivation or affinity may also be important factors in the assignment and hiring of ELL teachers.

While these results suggest that ELL-specific instructional practice and training may be worthwhile investments, more research is needed to better understand which specific skills are most relevant for supporting academic achievement among English language learners. A significant body



of theory exists recommending elements of effective ELL instruction, but little evidence exists to test these assertions. Which important teacher practices are developed through experience teaching ELLs? What, if any, key skills can be reliably developed through training to improve instructional efficacy with ELLs? How important are motivation and awareness of ELL students' unique needs within heterogeneous classroom settings? Research that attends to the learning gains of ELL students in particular and that examines specific instructional interventions over time to directly assess improvement in teacher effectiveness with ELL students could inform instructional decisions and reduce the gap in achievement between English learners and other students. This study helps to lay the groundwork for additional exploration of these topics, and our results indicate that such investigation may yield valuable insights for closing the ELL achievement gap.

**Tables:**

TABLE 1

*Percentage of students who are ELLs and standardized math test scores in New York City, by year*

	Total	Year						
		2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008
Percentage of students who are ELLs	11.3	7.8	10.8	10.8	12	11.7	12.8	13.0
Percentage of ELLs in each grade of study								
Grade 4	11.9	7.0	10.2	10.3	13.2	12.3	15.9	15.7
Grade 5	10.6	7.0	10.1	11.1	10.4	11.1	12.1	13.1
Grade 6	10.9	7.8	10.3	10.7	12.5	10.7	11.7	12.4
Grade 7	11.2	8.7	11.1	10.9	12.3	12.1	11.2	12.1
Grade 8	11.6	9.0	12.6	11.3	11.8	12.2	12.5	11.4
Standardized math test scores	-0.63	-0.63	-0.69	-0.66	-0.65	-0.60	-0.61	-0.59

Table 2

*Race/ethnicity and Free and reduced price lunch, by ELL status*

	ELLs	Non-ELLs
Race/ethnicity		
White	7%	15%
Black	6%	36%
Hispanic	70%	35%
Asian	18%	13%
Other race/ethnicity	0%	1%
Free or reduced price lunch	76%	68%
Home language is English	0%	63%

Note: Data shown are for students in grades 4 through 8, from SY2002 to SY2008.

TABLE 3

*Basic distribution of ELLs across classrooms*

	% ELLs in the class	% Free or reduced price lunch	% Hispanic	% Asian	% Black	% of all ELLs at or below percentile (builds)
Mean across all classrooms	11	61	39	14	33	n/a
<u>% of ELLs in Class, Percentiles</u>						
25th percentile	0	56	29	14	38	0
50th percentile	3	55	33	16	31	1
75th percentile	9	68	40	10	39	15
90th percentile	40	70	60	17	13	37
95th percentile	94	73	78	15	3	56

Note: Data shown is for students in grades 4 through, from SY2002 to SY 2008.

TABLE 4

*Characteristics of teachers serving ELL and non-ELL students, district-wide*

	% Taught by Teachers with 1 or 2 Years of Experience	Initial LAST Scores (and std. deviation)
Mean across NYC	25.2	243 (30.2)
Mean for ELLs	23.7	237 (33.8)
Mean for non-ELLs	25.7	246 (29.6)

Note: Data shown are for students in grades 4 through 8, from SY2002 to SY2008.

TABLE 5

*Responses and # of respondents for first year teacher survey questions of interest*

	% Yes	Total N
1. Fluency in languages other than English: % that self-identified as fluent in Spanish?	15.7	1185
2. Pre-service opportunity to learn instructional strategies for teaching ELLs: % that “explored in some depth” or “extensively”?	14.1	1210
3. By mid-year, # of hours of in-service PD focused on ELL instruction: % reporting “>9,” “>17,” or “>33 hours” so far this year?	13.9	1202
4. Preference to teach at a school with many ELLs: % reporting that they “prefer” or “strongly prefer” sites with many ELLs?	15.2	1202

Note: Data shown are from teacher respondents in their first year of teaching in NYC schools in SY2005.

TABLE 6a

*The Relationship Between Teachers' Experience and their Own Test Results and ELL versus non-ELL Student Test Performance*

	ELL Students	Non-ELL Students
Teacher initially failed the LAST exam – (1)	0.012 (0.009)	-0.014*** (0.004)
2 <sup>nd</sup> year teaching in NYC	0.056*** (0.011)	0.057*** (0.004)
3 <sup>rd</sup> year teaching in NYC	0.091*** (0.011)	0.076*** (0.004)
4 <sup>th</sup> year teaching in NYC	0.089*** (0.012)	0.093*** (0.004)
5 <sup>th</sup> year teaching in NYC	0.092*** (0.012)	0.098*** (0.005)
6 <sup>th</sup> year teaching in NYC	0.086*** (0.014)	0.097*** (0.005)
7 <sup>th</sup> year teaching in NYC	0.079*** (0.015)	0.094*** (0.006)
8 <sup>th</sup> year teaching in NYC	0.058*** (0.015)	0.082*** (0.006)
9 <sup>th</sup> year teaching in NYC	0.068*** (0.016)	0.088*** (0.007)
10 or more years teaching in NYC	0.076*** (0.013)	0.07*** (0.006)
Observations	126,968	1,246,773
Number of Schools	1,060	1,097
R <sup>2</sup>	0.459	0.549
p(F) comparison of ELL and non-ELL models for (1) above	0.003**	

Note: LAST = Liberal Arts and Science Test; NYC = New York City; ELL = English language learner. ~p < .1, \*p < .05, \*\*p < .01, \*\*\*p < .001. Model includes controls for student prior performance and demographic characteristics, comparable classroom average characteristics (including percent of students designated as ELLs), teacher's race, and individual year, grade and school fixed effects, as detailed in Appendix 1 Table 1.

TABLE 6b

*The Relationship Between Teachers' Experience and their Own Test Results and ELL versus non-ELL Relative Test Performance Within their Classrooms*

	ELL versus Non-ELL Achievement Gap		ELL versus Non-ELL Achievement Gap
Teacher initially failed the LAST exam x ELLs	0.005 (0.005)	6 <sup>th</sup> year teaching in NYC x ELLs	-0.005 (0.009)
2 <sup>nd</sup> year teaching in NYC x ELLs	-0.002 (0.007)	7 <sup>th</sup> year teaching in NYC x ELLs	-0.005 (0.010)
3 <sup>rd</sup> year teaching in NYC x ELLs	0.007 (0.008)	8 <sup>th</sup> year teaching in NYC x ELLs	-0.003 (0.011)
4 <sup>th</sup> year teaching in NYC x ELLs	-0.001 (0.008)	9 <sup>th</sup> year teaching in NYC x ELLs	-0.004 (0.012)
5 <sup>th</sup> year teaching in NYC x ELLs	(0.004 (0.009)	10 or more years teaching in NYC x ELLs	0.029** (0.009)
Observations	1,051,374		
Number of Teachers	15,403		
R <sup>2</sup>	0.533		

*Note:* LAST = Liberal Arts and Science Test; NYC = New York City; ELL = English language learner. \*p < .05, \*\*p < .01, \*\*\*p < .001. Model includes controls for student prior performance and demographic characteristics, comparable classroom average characteristics (including percent of students designated as ELLs), teacher's race, individual year and grade fixed effects, and school fixed effects interacted with ELL status, as detailed in Appendix 1 Table 1.

TABLE 7a

*The Relationship Between Teachers' Prior Experience Teaching ELL Students and Student Test Performance*

	ELL Students				Non-ELL Students			
	All teachers	2nd year teachers	3rd year or higher	Frequent Experience	All teachers	2nd year teachers	3rd year or higher	Frequent Experience
# of ELL students taught this year	0.000 (0.000)	-0.002* (0.001)	0.000 (0.000)	0.000 (0.001)	-0.001*** (0.000)	-0.002*** (0.001)	-0.001*** (0.000)	-0.002** (0.000)
>6 ELL students taught last year - (1)	0.024** (0.007)	0.069*** (0.019)	0.015~ (0.008)		0.010* (0.005)	0.012 (0.012)	0.008~ (0.005)	
>6 ELL students in 1 of the last 5 years				0.013 (0.012)				0.013 (0.008)
>6 ELL students in 2 of the last 5 years				0.003 (0.017)				0.000 (0.013)
>6 ELL students in 3 of the last 5 years				0.048 (0.034)				0.031 (0.024)
>6 ELL students in 4 of the last 5 years				0.067~ (0.052)				0.020 (0.039)
>6 ELL students in 5 of the last 5 years				-0.075 (0.060)				-0.066 (0.011)
Observations	140,401	19,308	121,093	64,551	922,536	146,115	776,421	442,065
Number of Schools	1,059	883	1,054	1,027	1,067	914	1,062	1,045
R <sup>2</sup>	0.465	0.459	0.467	0.464	0.552	0.537	0.553	0.538
p(F) comparison of ELL and non-ELL for (1)	0.072~	0.004**	0.421					

Note: ELL = English language learner. ~p<.1, \*p<.05, \*\*p<.01, \*\*\*p<.001. By definition, all models exclude 1st year teachers. Model includes controls for student prior performance and demographic characteristics, comparable classroom average characteristics (including percent of students designated as ELLs), teacher's race, LAST scores, and experience, and individual year, grade and school fixed effects, as detailed in Appendix 1 Table 1.. Model assessing frequent experience with ELLs includes teachers with 6 or fewer years of experience whose first year of teaching in NYC was on or after SY2001, with controls shown for the total number of years in which a teacher taught >6 ELL students. F tests of covariates for frequency of experience with ELLs (not shown) comparing ELL and non-ELL student results indicate no significant differences in effect size.

TABLE 7b

*The Relationship Between Teachers' Prior Experience Teaching ELLs and ELL versus non-ELL Relative Test Performance within their Classrooms*

	ELL versus Non-ELL Achievement Gap			ELL versus Non-ELL Achievement Gap			
	2nd Year Teachers	3rd Year or Higher	Frequent Experience		2nd Year Teachers	3rd Year or Higher	Frequent Experience
ELL Student	-0.093*** (0.006)	-0.107*** (0.004)	-0.103*** (0.005)	>6 ELLs in 2 of the last 5 years			-0.025*** (0.005)
2 <sup>nd</sup> year of teaching in NYC	0.037 (0.024)			>6 ELLs in 2 of the last 5 years x ELL			0.034** (0.010)
2 <sup>nd</sup> year teaching in NYC x ELL	-0.012~ (0.007)			>6 ELLs in 3 of the last 5 years			0.022* (0.010)
# of ELLs taught this year	-0.002*** (0.000)	-0.003*** (0.000)	-0.001*** (0.000)	>6 ELLs in 3 of the last 5 years x ELL			-0.001 (0.017)
# of ELLs taught this year x ELL	0.001*** (0.000)	0.003*** (0.000)	0.003*** (0.000)	>6 ELLs in 4 of the last 5 years			0.053* (0.024)
>6 ELLs taught in prior year	-0.009 (0.006)	0.008*** (0.002)		>6 ELLs in 4 of the last 5 years x ELL			0.026 (0.035)
>6 ELLs taught in prior year x ELL	0.031** (0.011)	-0.004 (0.005)		>6 ELLs in 5 of the last 5 years			-0.134* (0.055)
>6 ELLs in 1 of the last 5 years			0.000 (0.003)	>6 ELLs in 5 of the last 5 years x ELL			0.001 (0.084)
>6 ELLs in 1 of the last 5 years x ELL			0.015* (0.007)				
Observations	470,426	1,410,524	925,047				
Number of Teachers	10,093	16,816	11,703				
R <sup>2</sup>	0.497	0.508	0.515				

Note: NYC = New York City; ELL = English language learner. \*p < .05, \*\*p < .01, \*\*\*p < .001. Models include controls for student prior performance and demographic characteristics, comparable classroom average characteristics (including percent and number of students designated as ELLs), teacher's race, LAST scores, and experience, and individual year and grade fixed effects, as detailed in Appendix 1 Table 1. Model assessing frequent experience with ELLs includes teachers with 6 or fewer years of experience whose first year of teaching in NYC was on or after SY2001, with controls shown for the total number of years in which a teacher taught >6 ELL students.

TABLE 8a

*The Relationship Between Teachers' ELL-specific Training Experiences and ELL versus Non-ELL Student Test Performance*

	ELL Students			Non-ELL Students		
	Pre-service training	In-service training	In-service (in '05)	Pre-service	In-service	In-service (in '05)
ELL-specific pre-service training – (1)	0.090* (0.037)	0.093* (0.045)	0.027 (0.098)	-0.035 (0.027)	0.014 (0.026)	0.016 (0.040)
ELL-specific in-service PD– (2)		0.003 (0.040)			-0.120*** (0.031)	
ELL-specific PD, same year effects – (3)			0.294*** (0.089)			-0.112* (0.053)
Observations	7,051	6,121	1,774	38,233	31,131	10,131
Number of Schools	441	404	240	436	400	232
R <sup>2</sup>	0.481	0.480	0.464	0.532	0.532	0.545
p(F) comparison of ELL and non-ELL for (1)	0.001***					
p(F) comparison of ELL and non-ELL for (2)	0.011*					
p(F) comparison of ELL and non-ELL for (3)	0.000***					

Note: ELL = English language learner. ~p<.1, \*p < .05, \*\*p < .01, \*\*\*p < .001. Models include controls for student prior performance and demographic characteristics, comparable classroom average characteristics (including percent of students designated as ELLs), teacher's race, LAST scores, and experience, and individual year, grade and school fixed effects, as detailed in Appendix 1 Table 1. In-service training models also control for reported prior levels of pre-service training, any ESL certification, and reported readiness to teach ELLs as of the start of the school year.



TABLE 8b

*The Relationship Between Teachers' ELL-specific Training Experiences and ELL versus non-ELL Relative Test Performance within their Classrooms*

	ELL versus Non-ELL Achievement Gap		
	Pre-service training	In-service training	In-service ('05)
ELL-specific pre-service training x ELL	0.091* (0.038)	0.042 (0.050)	-0.062 (0.102)
ELL-specific in-service PD x ELL		0.043 (0.056)	
ELL-specific PD x ELL, same year effects			0.226* (0.129)
Observations	45,807	44,877	13,800
Number of Teachers	702	697	401
R <sup>2</sup>	0.538	0.536	0.532

Note: NYC = New York City; ELL = English language learner. ~p < .1, \*p < .05, \*\*p < .01, \*\*\*p < .001. Note: ELL = English language learner. ~p < .1, \*p < .05, \*\*p < .01, \*\*\*p < .001. Models include controls for student prior performance and demographic characteristics, comparable classroom average characteristics (including percent and number of students designated as ELLs), teacher's race, LAST scores, and experience, individual year and grade fixed effects, and individual school fixed effects interacted with ELL status, as detailed in Appendix 1 Table 1. In-service training models also control for reported prior levels of pre-service training, any ESL certification, and reported readiness to teach ELLs as of the start of the school year.

TABLE 9a

*The Relationship Between Teachers with ESL Certification or from Alternate Pathways and ELL versus non-ELL Student Test Performance*

	ELL Students				Non-ELL Students			
	All teachers	Novices (<=3yrs)	Novices, ES	Novices, MS	All teachers	Novices (<=3yrs)	Novices, ES	Novices, MS
Any ESL Certification – (1)	0.057** (0.019)	0.069* (0.031)	0.062~ (0.035)	0.051 (0.079)	0.033 (0.025)	-0.066~ (0.034)	-0.066~ (0.036)	-0.123~ (0.074)
Observations	86,879	33,245	15,672	17,573	453,395	193,160	62,945	130,215
Number of Schools	976	894	669	339	976	893	667	339
R <sup>2</sup>	0.466	0.464	0.483	0.458	0.533	0.532	0.491	0.555
p(F) comparison of ELL and non-ELL models for (1)	0.226	0.001***	0.002**	0.146				

*Note:* Novice teachers defined as <=3 years of teaching experience in NYC. ES = Elementary School Grades 4 and 5, MS = Middle School Grades 6, 7, and 8;; ELL = English language learner. ~p<.1, \*p < .05, \*\*p < .01, \*\*\*p < .001. Models include controls for student prior performance and demographic characteristics, comparable classroom average characteristics (including percent of students designated as ELLs), teacher's race, LAST scores, and experience, and individual year, grade and school fixed effects, as detailed in Appendix 1 Table 1.

TABLE 9b

*The Relationship Between Teachers with ESL Certification or from Alternate Pathways and ELL versus non-ELL Relative Test Performance within their Classrooms*

	ELL versus Non-ELL Achievement Gap			
	All teachers	Novices (<=3yrs)	Novices, ES	Novices, MS
Any ESL Certification x ELL	0.017 (0.013)	0.080** (0.030)	0.105** (0.033)	0.051 (0.104)
Observations	670,600	244,313	84,593	159,720
Number of Teachers	11,047	4,955	2,930	2,065
R <sup>2</sup>	0.518	0.511	0.496	0.524

*Note:* Novice teachers defined as <=3 years of teaching experience in NYC. ES = Elementary School Grades 4 and 5, MS = Middle School Grades 6, 7, and 8; ELL = English language learner. ~p<.1, \*p < .05, \*\*p < .01, \*\*\*p < .001. Models include controls for student prior performance and demographic characteristics, comparable classroom average characteristics (including percent and number of students designated as ELLs), teacher's race, LAST scores, and experience, individual year and grade fixed effects, and individual school fixed effects interacted with ELL status, as detailed in Appendix 1 Table 1.

TABLE 10a

*The Relationship Between Teachers' Background Characteristics and ELL versus non-ELL Student Test Performance*

	Hispanic ELL	All Other Students	ELL Students	Non-ELL Students
Native fluency in Spanish – (1)	0.005 (0.038)	0.018 (0.039)		
Non-native fluency in Spanish – (2)	0.031 (0.046)	0.028 (0.050)		
Preference to teach at school site with ELLs – (3)			0.120*** (0.036)	0.019 (0.029)
Observations	4,883	31,045	6,994	37,853
Number of Schools	384	381	438	432
R <sup>2</sup>	0.452	0.536	0.482	0.531
p(F) comparison of Hispanic ELL versus Others for (1)	0.985			
p(F) comparison of Hispanic ELL versus Others for (2)	0.526			
p(F) comparison of ELL and non-ELL models for (3)			0.009**	

*Note:* LAST = Liberal Arts and Science Test; NYC = New York City; ELL = English language learner. ~p < .1, \*p < .05, \*\*p < .01, \*\*\*p < .001. Models include controls for student prior performance and demographic characteristics, classroom average characteristics, teacher's race, LAST scores, and experience, and individual year, grade and school fixed effects, as detailed in Appendix 1 Table 1.

TABLE 10b

*The Relationship Between Teachers' Background Characteristics and ELL versus non-ELL Relative Test Performance Within their Classrooms*

	Achievement Gaps	
	Hispanic ELL versus others	ELL versus non- ELL
Native fluency in Spanish x Hispanic ELL	0.023 (0.048)	
Non-native fluency in Spanish x Hispanic ELL	0.034 (0.056)	
Preference to teach at school site with ELLs x ELL		0.094* (0.041)
Observations	37,018	45,750
Number of Teachers	607	702
R <sup>2</sup>	0.540	0.538

*Note:* ELL = English language learner. ~p<.1, \*p < .05, \*\*p < .01, \*\*\*p < .001. Models include controls for student prior performance and demographic characteristics, comparable classroom average characteristics (including percent and number of students designated as ELLs), teacher's race, LAST scores, and experience, individual year and grade fixed effects, and individual school fixed effects interacted with ELL or Hispanic ELL status, as detailed in Appendix 1 Table 1.

## Appendix 1 – Control Covariates

Appendix 1 TABLE 1

### Summary of Control Covariates Included in Each Model

	Within-school, Teacher Characteristics <i>[Separate models for ELL &amp; non-ELL]</i>	Within-teacher, Teacher Characteristics <i>[ELL versus non- ELL achievement]</i>	Within-school, Experience with ELLs <i>[Separate models for ELL &amp; non-ELL]</i>	Within-teacher, Experience with ELLs <i>[ELL versus non- ELL achievement]</i>	Within-school, Spanish fluency <i>[Separate models for Hisp ELL &amp; non-ELL]</i>	Within-teacher, Spanish fluency <i>[Hisp. ELL versus non-ELL achievement]</i>	Specification Checks, Predicting Student Assignment <i>[Both within-teacher and within-school models]</i>
<b>Student</b>							
Prior-year math (z-score)	x	x	x	x	x	x	x
Prior-year math score, squared	x	x	x	x	x	x	
Gender	x	x	x	x	x	x	
Free Lunch	x	x	x	x	x	x	x
Prior-year absences	x	x	x	x	x	x	x
Prior-year suspensions	x	x	x	x	x	x	
Race (black, hispanic, asian)	x	x	x	x	x	x	
Home language non-Eng. (non-ELL)	x	x	x	x	x	x	
<b>Classroom</b>							
Avg. of prior-year math scores	x	x	x	x	x	x	
SD of Prior-year math scores	x	x	x	x	x	x	
Race and ELL proportions	x	x	x	x	x	x	
Prior year-absences	x	x	x	x	x	x	
Prior-year suspensions	x	x	x	x	x	x	
Free Lunch proportion	x	x	x	x	x	x	
<b>Teacher</b>							
Years of experience in NYC	x	x	x	x	x	x	
Teacher Race	x	x	x	x	x	x	
Initial score on the LAST exam	x	x	x	x	x	x	
Current # of ELLs taught			x	x			
<b>Cohort</b>							
Year effects and grade effects	x	x	x	x	x	x	x
<b>Interactions</b>							
School IDs by ELL status		x				x	x (within teacher only)

Note: In school fixed effects models, standard errors are clustered around teachers. ELL = English language learner.

## Appendix 2 – Specification Checks

In order to better assess the robustness of our findings in light of potential limitations, we consider a variety of secondary analyses and specification checks.

*Identifying ELL Students:* Many ELL students in our sample are at some point reclassified as non-ELLs. However, initially following reclassification they may still be more similar to ELL students than to non-ELL students, and may be intentionally assigned in non-random ways into classrooms based on those similarities. To assess whether this may have biased our results, we replicate all of the analyses related to our questions of interest using alternative definitions of ELL status: either including in the ELL category students who were reclassified as non-ELLs in the prior year, or including in the ELL category students who had ever been classified as ELLs.

Using these alternate definitions of ELL status produces results in line with our expectations. In general, model runs using a prior-year ELL definition produce similar, but slightly attenuated findings for all of our research questions of interest. Model runs using the more conservative definition of ELLs as any student ever classified also yield the same general findings, but with greater attenuation. As a representative example, the effect size of the within-school ELL student learning advantage associated with pre-service teacher preparation, reported as 0.090 in Table 8a, was reduced to 0.078 under the first alternate definition of ELL students, and then to .049 under the most conservative alternative definition of ELL students. Other model runs yield comparable and similarly predictable trends in terms of attenuation of findings, but no marked shifts in results that would suggest problematic bias related to the sorting of reclassified ELL students.

*Exploring Attrition Relevant to Experience with ELLs:* As shown previously in Tables 7a and 7b, we see significant differential returns to prior experience teaching ELLs among second year teachers. However, if first year teachers of ELL students differ markedly in their attrition out of teaching in ways that are related to their instructional effectiveness with ELL students, that could bias our

findings. To investigate possible bias related to attrition effects, we examine two areas of concern. First, we might be concerned if those teachers who taught ELL students in their first year and who *did not* attrite from our sample between their first and second year of teaching were already differentially more effective with ELL students in their first year of teaching. Second, we might be concerned if those teachers who taught ELL students in their first year of teaching and who *did* attrite from our sample after their first year of teaching were differentially worse with ELL students. In both potential areas of concern, our analyses indicate no evidence of bias stemming from attrition effects. We do not include the results here for reason of space, but are happy to do so at request.

*Differential “Pre-Treatment” Assignment of ELL and non-ELL Students:* Finally, we investigate non-random sorting of ELL and non-ELL students to teachers in ways that are associated with our teacher characteristics of interest. Given our lack of experimental design, we do not expect to see a randomized assignment of students to our “treatment” teachers. To account for non-random sorting, we explicitly control for a range of observable controls associated with student achievement, including prior achievement. However, by identifying whether observable student characteristics that we know to be associated with student ability are different between “treatment” and comparison teachers at the time of assignment, we can spotlight instances where our methodology is less likely to have eliminated bias and in which we are more reliant on our observable controls.

Both our within-school and within-teacher model specifications eliminate student assignment bias that occurs similarly for both ELL and non-ELL students of treatment teachers. However, they do not eliminate bias in cases where the ELL and non-ELL students assigned to these teachers differ systematically in their ability. Evidence of consistent assignment of higher-ability ELL students or lower-ability non-ELL students to teachers with our characteristics of interest would thus be potentially problematic. In order to investigate assignment of students by teacher characteristics, we fit within-school and within-teacher models predicting each teacher



characteristic of interest (e.g. ESL certification, pre-service training, etc.) as a function of ability-related student characteristics that were determined prior to assignment to those teachers (i.e. prior-year test scores, free/reduced price lunch status, and prior-year absences).

In our school fixed effects specification checks detailed in Appendix 2 Table 1a, some significant differential sorting is apparent for teacher characteristics related to prior experience with ELL students, ELL-specific in-service PD in the same year, preferences to teach at a school site with many ELL students, and teacher fluency in Spanish. However, in no case does the direction of any sorting bias suggest that our ELL students of interest possess higher initial ability. Thus, if our control covariates fail to control for the apparent differential initial ability in these cases, our estimated effect sizes for the benefits of these teacher characteristics for ELL instruction may be overly conservative.

Our teacher fixed effects specification checks in Appendix 2 Table 1b show a slightly different pattern of differential sorting. Here, we continue to see some evidence of differential ELL versus non-ELL gaps associated with prior experience with ELL students and ELL-specific PD in the same direction as for the school fixed effects specification checks. However, ESL certified novice teachers do show some evidence of assignment to classrooms with lower initial achievement and free/reduced lunch rate gaps between ELL and non-ELL students. Similarly, teachers with a preference to teach at school sites with ELLs appear to receive ELL students that are less likely to be classified as receiving free/reduced price lunch. For these two groups, some caution is warranted in interpreting our within-teacher effect sizes, as we rely more explicitly on our observable controls to account for differences in initial student academic ability. Overall, the variation in non-random student sorting on observable characteristics that we observe across our two model specifications further reinforces the value of attending most to findings that are consistent across both of our analytical approaches.

Appendix 2 TABLE 1a

*A Series of Specification Checks for Various School Fixed Effects Models: Predicting ELL and non-ELL Pre-treatment Student Assignment*

	ELL Students*			Non-ELL Students		
	Prior-year test scores	Lunch status	Prior-year absences	Prior-year test scores	Lunch status	Prior-year absences
Experience with ELLs in prior year, novices – (1)	-0.075** (0.027)	-0.009 (0.012)	-0.354~ (0.213)	0.015 (0.018)	-0.012 (0.010)	0.013 (0.165)
ELL-specific pre-service training – (2)	0.020 (0.058)	0.008 (0.017)	0.091 (0.443)	0.037 (0.059)	0.031 (0.021)	-0.283 (0.534)
ELL-specific in-service PD– (3)	-0.133* (0.056)	-0.001 (0.018)	-0.041 (0.517)	-0.131*** (0.033)	0.028 (0.023)	0.929** (0.336)
ELL-specific PD, same year effects – (4)	-0.172~ (0.090)	0.003 (0.019)	-0.740 (0.997)	0.030 (0.046)	0.066*** (0.015)	0.151 (0.569)
Any ESL certification, novice teachers – (5)	-0.054 (0.036)	0.012 (0.016)	-0.147 (0.278)	-0.082~ (0.044)	0.028 (0.022)	-0.433 (0.394)
Preference to teach at school site with ELLs – (6)	-0.155** (0.053)	0.000 (0.017)	0.298 (0.392)	-0.030 (0.053)	0.016 (0.021)	-0.412 (0.449)
Native or non-native fluency in Spanish – (7)	-0.048 (0.051)	-0.019 (0.016)	-0.723 (0.568)	0.115** (0.041)	-0.042* (0.020)	-0.917** (0.321)
p(F) comparison of ELL and non-ELL models for (1)	0.003**	0.425	0.087			
p(F) comparison of ELL and non-ELL models for (2)	0.417	0.198	0.295			
p(F) comparison of ELL and non-ELL models for (3)	0.488	0.161	0.058~			
p(F) comparison of ELL and non-ELL models for (4)	0.023*	0.005**	0.218			
p(F) comparison of ELL and non-ELL models for (5)	0.312	0.278	0.278			
p(F) comparison of ELL and non-ELL models for (6)	0.048*	0.278	0.117			
p(F) comparison of Hispanic ELL versus Others models for (7)	0.006**	0.184	0.382			

Note: ELL = English language learner. ~p<.1, \*p < .05, \*\*p < .01, \*\*\*p < .001.

\* As in Table 10a and 10b, Spanish fluency model checks reflect Hispanic ELL versus other student results

Appendix 2 TABLE 1b

*A Series of Specification Checks for Various Teacher Fixed Effects Models: Predicting ELL and non-ELL Pre-treatment Student Assignment*

	ELL Versus non-ELL Relative Gaps*		
	Prior-year test scores	Free or reduced lunch status	Prior-year absences
Experience with ELLs in prior year, novices – (1)	-0.078*** (0.015)	0.022*** (0.006)	0.296 (0.223)
ELL-specific pre-service training – (2)	0.025 (0.051)	-0.029 (0.026)	0.003 (0.738)
ELL-specific in-service PD– (3)	-0.136* (0.064)	-0.014 (0.033)	0.072 (0.926)
ELL-specific PD, same year effects – (4)	-0.305* (0.128)	-0.031 (0.063)	1.790 (1.894)
Any ESL certification, novice teachers – (5)	0.101* (0.049)	-0.48* (0.024)	0.369 (0.753)
Preference to teach at school site with ELLs – (6)	-0.026 (0.057)	-0.066* (0.029)	1.074 (0.822)
Native or non-native fluency in Spanish – (7)	-0.046 (0.053)	0.012 (0.027)	-0.137 (0.776)

Note: ELL = English language learner. \*p < .05, \*\*p < .01, \*\*\*p < .001.

\* As in Table 12a and 12b, Spanish fluency model checks reflect Hispanic ELL versus other student results

## References:

- August, D. and Shanahan, T., Eds. 2006. *Developing Literacy in Second-Language Learners: Report of the National Literacy Panel on Language-Minority Children and Youth*. Mahwah, NJ: Lawrence Erlbaum.
- Ballantyne, K. G., Sanderman, A. R., & Levy, J. (2008). *Educating English language learners: Building teacher capacity*. Washington, DC: National Clearinghouse for English Language Acquisition.
- Betts, J., Zau, A., & Rice, L. (2003). *Determinants of Student Achievement: New Evidence from San Diego*. San Francisco, CA: Public Policy Institute of California.
- Boyd, D., Grossman, P., Hammerness, K., Lankford, H., Loeb, S., McDonald, M., Reininger, M., Ronfeldt, M., & Wyckoff, J. (2008). Surveying the Landscape of Teacher Education in New York City: Constrained Variation and the Challenge of Innovation. *Education Evaluation and Policy Analysis*, 30(4), 319-343.
- Boyd, D., Lankford, H., Loeb, S., Rockoff, J., & Wyckoff, J. (2008b). The Narrowing Gap in New York City Teacher Qualifications and its Implications for Student Achievement in High-Poverty Schools. *Journal of Policy Analysis and Management*, 27(4), 793-818.
- Boyd, D., Grossman, P., Hammerness, K., Lankford, H., Loeb, S., & Wyckoff, J. (2009). Teacher Preparation and Student Achievement. *Education Evaluation and Policy Analysis*, 31(4), 416-440.
- Buddin, R., & Zamarro, G. (2009). Teacher qualifications and student achievement in urban elementary schools. *Journal of Urban Economics*, 66(2), 103-115.
- Callahan, R. (2005). Tracking and High School English Learners: Limiting Opportunity to Learn. *American Educational Research Journal*, 42(2), 305-328.

- Casteel, C.J. & Ballantyne, K.G. (Eds.). (2010). *Professional Development in Action: Improving Teaching for English Learners*. Washington, DC: National Clearinghouse for English Language Acquisition.
- Clotfelter, C.T., Ladd, H.F., & Vigdor, J.L. (2007). *How and why do teacher credentials matter for student achievement?* (Working Paper No. 2) Retrieved from National Center for Analysis of Longitudinal Data in Education Research website:  
[http://www.caldercenter.org/PDF/1001058\\_Teacher\\_Credentials.pdf](http://www.caldercenter.org/PDF/1001058_Teacher_Credentials.pdf).
- DeAngelis, K.J., Presley, J.B., & White, B.R. (2005). *The Distribution of Teacher Quality in Illinois*. (Policy Research Report: IERC 2005-1.) Edwardsville, IL: Illinois Education Research Council.
- Dee, T.S. (2005). A teacher like me: Does race, ethnicity, or gender matter? *American Economic Review*, 95(2), 158–165.
- Dutro, S. & Kinsella, K. (2010). English Language Development: Issues and Implementation at Grades Six through Twelve. In *Improving Education for English Learners: Research-Based Approaches*. California Department of Education.
- Faltis, C., Arias, M. B., & Ramirez-Marin, F. (2009). *Building consensus: Critical competencies for secondary teachers of English learners*. Paper presented at the annual meeting of the Language Minority Research Institute, Riverside, CA.
- Frede, E. C. & García, E. E. (2010). A Policy and Research Agenda for Teaching Young English Language Learners. In E. E. García & E. C. Frede (Eds.), *Young English Language Learners: Current Research and Emerging Directions for Practice and Policy* (pp. 185–96). New York, NY: Teachers College Press.
- Fry, R. 2007. *How Far Behind in Math and Reading are English Language Learners?* June. Washington,

DC: Pew Hispanic Center.

Garcia, E. (2010). *Education and Achievement: A Focus on Latino "Immigrant" Children*. Washington, DC: The Urban Institute.

Glazerman, S., Mayer, D., & Decker, P. (2006). Alternative routes to teaching: The impacts of Teach for America on student achievement and other outcomes. *Journal of Policy Analysis and Management*, 25(1), 75–96.

Goodman-Shah, A. (2009). *The 2008-09 Demographics of New York City's English Language Learners*. New York City Department of Education: Chief Achievement Office, Students with Disabilities and English Language Learners.

Greene, J. P. (1998). *A Meta-analysis of the Effectiveness of Bilingual Education*. Claremont, CA: Thomas Rivera Policy Institute.

Grunow, A. J. (2011). *Access to English: resources for Spanish-speaking children's academic development*. Unpublished thesis submitted to the School of Education at Stanford University. Retrieved at: <http://purl.stanford.edu/mj490dq2140>

Hakuta, K., and Beatty, A., eds. (2000). *Testing English language learners in U.S. schools: Report and workshop summary*. National Research Council. Washington, DC: National Academy Press.

Hill, H. C., Rowan, B., & Ball, D. L. (2005). Effects of teachers' mathematical knowledge for teaching on student achievement. *American Education Research Journal*, 42(2), 371-406.

Hollins, E. R., & Guzman, M. T. (2005). Research on preparing teachers for diverse populations. In M. Cochran-Smith & K. M. Zeichner (Eds.), *Studying teacher education: The report of the AERA panel on research and teacher education* (pp. 477–548). Mahwah, NJ: Lawrence Erlbaum Associates.

- Horwitz, A., Uro, G., Price-Baugh, R., Simon, C., Uzzell, R., Lewis, S., & Casserly, M. (2009). *Succeeding with English Language Learners: Lessons Learned from the Great City Schools*. Washington, DC: Council of the Great City Schools.
- Howard, E. R., Sugarman, J., & Christian, D. (2003). *Trends in two-way immersion education: A review of the research*. Washington, DC: Center for Applied Linguistics.
- Jepsen, C., & Alth, S. (2005). *English Learners in California Schools*. San Francisco, CA: Public Policy Institute of California.
- Kane, T. J., Rockoff, J.E., and Staiger, D.O., 2006. What Does Certification Tell Us About Teacher Effectiveness? Evidence from New York City. (Working Paper No. 12155). Retrieved from <http://www.gse.harvard.edu/news/features/kane/nycfellowsmarch2006.pdf>
- Lankford, H., Loeb, S., & Wyckoff, J. (2002). Teacher Sorting and the Plight of Urban Schools: A Descriptive Analysis. *Educational Evaluation and Policy Analysis*, 24(1), 37–62.
- Lucas, T., & Grinberg, J. (2008). Responding to the linguistic reality of mainstream classrooms: Preparing all teachers to teach English language learners. In M. Cochran-Smith, S. Feiman-Nemser, & D. J. McIntyre (Eds.), *Handbook of research on teacher education* (3rd ed., pp. 606–636). New York: Routledge.
- McGraner, K.L. & Saenz, L. (2009). Preparing teachers of English language learners. Washington, DC: National Comprehensive Center for Teacher Quality.
- Nye, B., Konstantopoulos, S., and Hedges, L. V., (2004). How large are teacher effects?. *Educational Evaluation and Policy Analysis*, 26 3 (2004), pp. 237–257.
- Peske, H., & Haycock, K. (2006). *Teaching Inequality: How Poor and Minority Students are Shortchanged on*

- Teacher Quality. A Report and Recommendations by the Education Trust.* Washington, DC: The Education Trust.
- Rice, J. K. (2003). *Teacher Quality: Understanding the Effectiveness of Teacher Attributes.* Washington, DC: Economic Policy Institute.
- Rivkin, S. G., Hanushek E.A, and Kain, J. F., 2005. Teachers, schools, and academic achievement. *Econometrica* 73, no. 2:417–58.
- Rockoff, J., Jacob, B., Kane, T., and Staiger, D., (forthcoming). Can You Recognize an Effective Teacher When You Recruit One? *Education Finance and Policy*
- Rolstad, K., Mahoney, K., & Glass, G. V. (2005). The Big Picture: A Meta-Analysis of Program Effectiveness Research on English Language Learners. *Educational Policy*, 19(4), 572–94.
- Ronfeldt, M. (forthcoming). Where should student teachers learn to teach? Effects of field placement school characteristics on teacher retention and effectiveness, *Education Evaluation and Policy Analysis*.
- Sass, T., Hannaway, J., Xu, Z., Figlio, D., & Feng, L. (2010). *Value Added of Teachers in High-Poverty Schools and Lower-Poverty Schools* (Working Paper 52). Washington, DC: National Center for Analysis of Longitudinal Data in Education Research.
- Saunders, W. J. & O'Brien, G. (2006). Oral language. In F. Genesee, K. Lindholm-Leary, W.M. Saunders, & D. Christian (Eds.), *Educating English language learners: A synthesis of research evidence* (pp. 2–63). New York: Cambridge University Press.
- Slavin, R., & Cheung, A. (2005). A Synthesis of Research on Language of Reading Instruction for English Language Learners. *Review of Education Research*, 75(2), 247–84.



- Slavin, R., Madden, N., Calderon, M., Chamberlain, A., & Hennessy, M. (2010). *Reading and language outcomes of a five-year randomized evaluation of transitional bilingual education*. Baltimore, MD: Johns Hopkins University.
- U.S. Department of Education, National Center for Education Statistics (2002). *Schools and Staffing Survey: 1999-2000. Overview of the data for public, private, public charter, and Bureau of Indian Affairs elementary and secondary schools* (NCES 2002-313). Washington, DC: Author.
- U.S. Department of Education, National Center for Education Statistics (2003). *Overview of Public Elementary and Secondary Schools and Districts: School Year 2001–2002* (NCES 2003-411). Washington, DC: Author. Retrieved from <http://nces.ed.gov/pubs2003/2003411.pdf>
- Vogt, M. (2009). Teachers of English Learners: Issues of Preparation and Professional Development. In F. Falk-Ross, S. Szabo, M. B. Sampson & M. M. Foot (Eds.), *Literacy Issues During Changing Times: A Call to Action*. (College Reading Association Yearbook, Volume 30: pp. 23–36).
- Waxman, H. C., Padrón, Y. N., & García, A. (2007). Educational issues and effective practices for Hispanic students. In S.J. Paik & H. J. Walberg (Eds.), *Narrowing the Achievement Gap. Strategies for Educating Latino, Black, and Asian Students* (pp. 131–151). New York, NY: Springer.
- Wayne, A. J., and Youngs, P., (2003). Teacher characteristics and student achievement gains. *Review of Educational Research*, **73** 1 (2003), pp. 89–122
- Wenglinsky, H. (2002). How schools matter: The link between teacher classroom practices and student academic performance. *Education Policy Analysis Archives*, 10(12).
- Williams, T., Kirst, M., Haertel, E., et al. (2005). *Similar Students, Different Results: Why Do Some Schools Do Better? A large-scale survey of California elementary schools serving low-income students*. Mountain

View, CA: EdSource.

Willig, A. C. (1985). A meta-analysis of selected studies on the effectiveness of bilingual education.

*Review of Educational Research*, 55(3), 269-317.

Xu, Z., Hannaway, J., & Taylor, C. (2009). *Making a Difference? The Effects of Teach for America in High*

*School*. (Working Paper 17. Revised). Washington, DC: National Center for Analysis of

Longitudinal Data in Education Research.

Zehler A., Fleischman H., Hopstock P., Stephenson T., Pendzick M., & Sapru S. (2003). *Descriptive*

*Study of Services to LEP Students and LEP Students with Disabilities* (Volume 1, Research Report).

Report prepared for the U.S. Department of Education, Office of English Language

Acquisition, Language Enhancement, and Academic Achievement of Limited English

Proficient Students (OELA). Washington, DC: Development Associates, Inc.

Zetlin, A., Beltran, D., Salcido, P., Gonzalez, T., & Reyes, T. (2010). Building a Pathway of Optimal

Support for English Language Learners in Special Education. *Journal of Teacher Education and*

*Special Education*, 34(1), 59–70.